KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 16e oktober 1970 door de Minister van Volksgezondheid verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 oktober 1957 tot regeling van de inrichting, de werking en de procedure van de Hoge Raad voor de Nationale Werken van de oorlogsgetroffenen en van het Vast Bureau voor de Nationale Werken voor oorlogsgetroffenen", heeft de 5e november 1970 het volgend advies gegeven :

ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre de la Santé publique, le 16 octobre 1970, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal du 10 octobre 1957 réglant l'organisation, le fonctionnement et la procédure du Conseil supérieur des Oeuvres nationales des victimes de la guerre et du Bureau permanent des Oeuvres nationales des victimes de la guerre", a donné le 5 novembre 1970 l'avis suivant :

Het ontwerp heeft tot voorwerp aan artikel 7 van het koninklijk besluit van 10 oktober 1957, tot regeling van de inrichting, de werking en de procedure van de Hoge Raad voor de Nationale Werken van de oorlogsgetroffenen en van het Vast Bureau voor de Nationale Werken van de oorlogsgetroffenen, een wijziging aan te brengen, ertoe strekkende de werking van het Vast Bureau voor de Nationale Werken van de oorlogsgetroffenen te vergemakkelijken..

Het huidig artikel 7, eerste lid, bepaalt :

"Het Vast Bureau mag alleen op geldige wijze beraadslagen, wanneer ten minste de helft van de fungerende leden aanwezig is".

Geen regel wordt echter voorzien wanneer, bij meerdere achtereenvolgende vergaderingen, het bij artikel 7, eerste lid, vereiste aantal leden niet bereikt wordt. Deze leemte is van aard de werking van het Bureau ernstig te hinderen, daar artikel 5 van de wet van 10 juli 1957 aan het Vast Bureau een termijn van vijftien dagen oplegt, daar waar het gaat om zekere beslissingen van de Nationale Werken goed te keuren, af te keuren of te wijzigen; bij het verstrijken van bedoelde termijn worden de beslissingen uitvoerbaar.

Het ontwerp verhelpt deze toestand.

*

* *

In de inleiding, tweede lid, dient het gewijzigd artikel van het koninklijk besluit van 10 oktober 1957 uitdrukkelijk vermeld te worden. Men zal derhalve de woorden

Over het ontworpen artikel 7 zijn slechts opmerkingen van louter redactionele aard te maken, waarmede rekening is gehouden in de hierna voorgestelde tekst :

"Artikel 7.-

Het Vast Bureau kan slechts geldig beraadslagen en beslissen, indien ten minste de helft van de in functie zijnde leden aanwezig is (of : .., kan alleen dan ... wanneer ...).

Is deze laatste voorwaarde niet vervuld, dan is een nieuwe bijeenroeping nodig, en de nieuwe vergadering zal geldig beraadslagen en beslissen, ongeacht het aantal aanwezige leden, over aangelegenheden die voor de tweede maal op de agenda gebracht werden.

De beslissingen worden bij meerderheid van stemmen van de aanwezige leden genomen. Bij staking van stemmen is de stem van de voorzitter beslissend".

Le projet a pour objet d'apporter à l'article 7 de l'arrêté royal du 10 octobre 1957 réglant l'organisation, le fonctionnement et la procédure du Conseil supérieur des Oeuvres nationales des victimes de la guerre et du Bureau permanent des Oeuvres nationales des victimes de la guerre, une modification destinée à faciliter le fonctionnement du Bureau permanent des Oeuvres nationales des victimes de la guerre.

L'actuel article 7, alinéa 1er, dispose :

"Le Bureau permanent ne peut délibérer valablement que si la moitié au moins des membres en fonction sont présents".

Aucune disposition ne règle toutefois le cas où le nombre de membres requis par l'article 7, alinéa 1er, ne serait pas atteint lors de plusieurs réunions successives. Cette lacune peut entraver sérieusement le fonctionnement du Bureau permanent, l'article 5 de la loi du 10 juillet 1957 imposant à celui-ci un délai de quinze jours pour approuver, improuver ou réformer certaines décisions des Oeuvres nationales; à l'expiration de ce délai lesdites décisions deviennent exécutoires.

Le projet entend remédier à cet état de choses.

*

* *

.../...

A l'alinéa 2 du préambule, mention expresse doit être faite de l'article de l'arrêté royal du 10 octobre 1957, objet de la modification; il convient donc d'ajouter les mots "notamment l'article 7".

L'article 7 proposé n'appelle que des observations de pure forme, dont il est tenu compte dans le texte proposé ci-après :

"Article 7.-

Le Bureau permanent ne peut délibérer valablement que si la moitié au moins des membres en fonction sont présents.

Si cette dernière condition n'est pas remplie, une nouvelle convocation s'impose et la nouvelle assemblée délibère valablement sur les objets portés pour la seconde fois à l'ordre du jour, quel que soit le nombre des membres présents.

Les décisions sont prises à la majorité des voix des membres présents. En cas de partage des voix, la voix du président est prépondérante".

De kamer was samengesteld uit

de Heren : F.LEPAGE, voorzitter van de Raad van State,

H.BUCH, staatsraden,
H.ADRIAENS,

J.LIMPENS, bijzitters van de afdeling wetgeving,
S.FREDERICQ, assessoren de la section de législation,

M.JACQUEMIJN, adjunct-griffier, griffier.
greffier adjoint, greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.F.LEPAGE.

Het verslag werd uitgebracht door de H.J.P.HAESAERT, substituut-auditeur-generaal.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) M.JACQUEMIJN.

La chambre était composée de

Messieurs : F.LEPAGE, président du Conseil d'Etat,

H.BUCH, conseillers d'Etat,
H.ADRIAENS,

J.LIMPENS, assesseurs de la section de législation,
S.FREDERICQ,

M.JACQUEMIJN, greffier adjoint,

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M.F.LEPAGE.

Le rapport a été présenté par M.J.P.HAESAERT, substitut de l'auditeur général.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F.LEPAGE.